

JARDINES ACUÁTICOS /  
RIEGO Y ACHIQUE  
Catálogo 2019/2020



Calle Santa Amelia, 18 · 38180 La Laguna · Tel: 922 611 500 · [www.procalor.es](http://www.procalor.es)



OASE - Pasión por el agua.



## Limpeza y mantenimiento

### Skimmer de superficie y aspiradores de estanque y piscina

- 160 Consejos de instalación – Skimmer de superficie y aspiradores de estanque y piscina
- 162 SwimSkim
- 164 AquaSkim
- 165 BioSys Skimmer +
- 166 ProfiSkim Wall 100
- 168 ProfiSkim 100/ProfiSkim Premium
- 169 Skimmer 250
- 170 Cuidado del estanque – Es fácil
- 172 PondoVac Classic
- 174 PondoVac 3
- 176 PondoVac 4
- 178 PondoVac 5
- 180 PondoVac Premium

### Cuidado del estanque

- 182 Herramientas útiles para el estanque



## Las primeras impresiones cuentan. Con un skimmer su estanque siempre se verá bien.

Solo un estanque limpio, es un bello estanque. Hojas, polen o la bio película en la superficie, hacen la vida más dura a los propietarios del estanque. Para que sea más sencillo, instale un skimmer dentro del estanque, para mantener un aspecto limpio.

Un skimmer solo tendrá efecto en la superficie: elimina las partículas antes de que bajen al fondo, dañando la calidad del agua. Esto reduce el exceso de nutrientes y hace más saludable su estanque.

### Consejo!

El SwimSkim 50 tiene una función remolino. Este remolino levanta los restos de suciedad en el fondo, para que la bomba filtración los recoja.

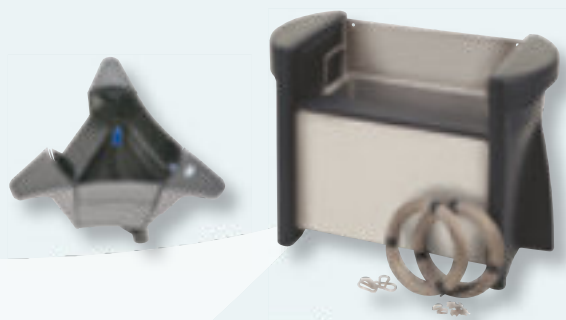




## SKIMMERS DE SUPERFICIE

### SWIMSKIM / SKIMMER 250

Estos modelos no requieren una bomba aparte, por lo que su instalación es muy flexible. Adicionalmente enriquecen el agua del estanque con oxígeno y ofrecen un mantenimiento sencillo. Se adaptan a las fluctuaciones del nivel del agua. Requieren de una profundidad mínima.



### AQUASKIM

El ayudante ideal de las bombas de filtración AquaMax. Este skimmer puede integrarse de manera económica en el sistema de filtración. Puede utilizarse sin miedo a que corran peligro los peces más pequeños del estanque.



### PROFISKIM WALL / PROFISKIM

En instalaciones por gravedad o por bombeo: En zonas poco profundas, este skimmer ofrece una considerable capacidad y pueden utilizarse con altos caudales, ej. en estanques piscinas.







Ejemplo de instalación: SwimSkim 25 en funcionamiento

# SWIMSKIM

## Limpieza flotante de la superficie del agua

SwimSkim 25



SwimSkim 50



- Potente aspiración para la limpieza, para superficies de estanque de hasta 50 m<sup>2</sup>
- La calidad del agua y la profundidad de visión son mejoradas, gracias a la eliminación directa de la suciedad en la superficie
- Inyector integrado para la oxigenación del estanque
- Aspiración especialmente potente, gracias a su compuerta patentada
- Limpieza muy sencilla, gracias a la cómoda extracción de la cesta
- Adaptación automática a cualquier nivel del agua (mínimo 40 cm de profundidad del agua)

### SwimSkim 50

- Incluye función de remolino, para evitar la sedimentación del suelo
- Ahorro de energía, gracias a su motor con tecnología ECO

## DETALLES DE PRODUCTO



### Limpieza

Los residuos acumulados se pueden quitar fácilmente sacando la cesta



### Compuerta con tecnología patentada

La compuerta del skimmer, única y orientada al interior, genera una succión potente recogiendo fácilmente hojas y la suciedad de la superficie.



### Función de fondo y de oxigenación

El impulsor integrado en el SwimSkim 50, arremolina los depósitos de suciedad del fondo y los transporta a la bomba. Además, ambos modelos enriquecen el agua con el oxígeno vital, mejorando así la calidad del agua.

## Extras

### Argumentos para la venta

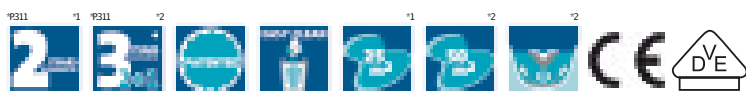
- Potente aspiración de limpieza, de hasta 50 m<sup>2</sup>
- Función aireador con suministro de oxígeno
- Limpieza cómoda y sencilla

### Recomendación

El SwimSkim 50 puede ser fijado en el fondo del estanque o en el borde, gracias a sus piquetas y a su cordón de fijación.

## DATOS TÉCNICOS

		SwimSkim 25	SwimSkim 50
Dimensiones (L x An x Al)	mm	332 x 297 x 263	450 x 400 x 390
Tensión nominal		220 - 240 V / 50 Hz	
Consumo de potencia	W	40	45
Longitud del cable eléctrico	m	10,00	
Peso neto	kg	2,68	4,54
Garantía *	años	2	-
Garantía (+Garantía bajo petición) años		-	2 + 1
Volumen del filtro	l	0,9	4,5
Posible diferencia del nivel de agua		Ilimitado	
Superficie de estanque máx.	m <sup>2</sup>	25	50
Potencia de bomba máx.	l/h	2500	3500
Caudal de aire	l/h	300	600
Función de fondo		No	Sí
N.º de artículo		57384	50170



\*1SwimSkim 25

\*2SwimSkim 50





## Extras

### Argumentos para la venta

- Potente aspiración de limpieza, de hasta 40 m<sup>2</sup>
- Se adapta automáticamente a los cambios del nivel del agua, hasta 120 mm
- Complemento eficaz, para todos los sistemas de filtración

### Recomendación

El AquaSkim es el complemento perfecto para las bombas AquaMax Eco Premium.

Ejemplo de instalación: AquaSkim en funcionamiento con la bomba AquaMax Eco Premium

# AQUASKIM

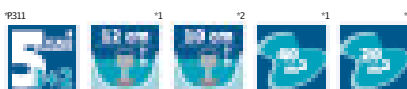
## Skimmers fijos y de gravedad

- Potente aspiración para la limpieza de superficies de estanque de hasta 40 m<sup>2</sup>
- Se adapta a los diferentes niveles del agua, hasta 120 mm
- Calidad y visibilidad del agua mejoradas, gracias a la aspiración de la suciedad en la superficie
- Soporte con recipiente de gran tamaño, para incrementar su estabilidad con piedras
- El AquaSkim 20 es perfecto para el uso con las bombas AquaMax Eco Premium 4000-8000
- El AquaSkim Gravity con adaptador DN 160/110 de alta calidad, permite una instalación sencilla, en los sistemas de tuberías DN 110
- Mantenimiento sencillo gracias a su cesta recolectora de suciedad gruesa y de fácil acceso
- Cesta para la suciedad, de fácil extracción, incluso a mayor distancia, gracias a su tirador
- Combinación perfecta con las bombas de filtración y arroyos AquaMax Eco Premium

## DATOS TÉCNICOS



		AquaSkim 20	AquaSkim 40	AquaSkim Gravity
Dimensiones (Ø x Al)	mm	350 x 800		170 x 260
Peso neto	kg	1,60	1,82	1,28
Garantía (+ Garantía bajo petición) <sup>1</sup> años		3 + 2		
Adaptación a la altura		370-850mm	380 - 880 mm	-
Diámetro del tubo	mm	80		110
Volumen del filtro	l	1,2	1,4	
Posible diferencia del nivel de agua		100 mm	120 mm	
Superficie de estanque máx.	m <sup>2</sup>	20	40	
Potencia de bomba mín.	l/h	4000	8000	
Potencia de bomba máx.	l/h	8000	20000	
Conexiones salida	mm	25 / 32 / 38		-
Conexiones salida		1", 1 1/4", 1 1/2"		DN 110
N.º de artículo		51236	56907	51237



<sup>1</sup>AquaSkim 40/Gravity

<sup>2</sup>AquaSkim 20





## Extras

### Argumentos para la venta

- Potente aspiración de limpieza, de hasta 50m<sup>2</sup>
- Fácil acceso al estar en el borde del estanque
- La cubierta en forma de roca, se adapta perfectamente al paisaje del estanque

### Recomendación

Para obtener el mejor resultado posible, los aspiradores de superficie deberían instalarse siempre, en el lado opuesto al viento del estanque.

# BIOSYS SKIMMER +

## Skimmer para instalar en el borde del estanque

- Potente aspiración para la limpieza de superficies de estanque de hasta 50 m<sup>2</sup>
- Compensación de las oscilaciones del nivel del agua, de hasta 100mm
- Instalación fija bajo tierra directamente en el borde del estanque
- Montaje sencillo, gracias a sus conexiones para la

- lona del estanque
- Cómoda limpieza, gracias a la fácil extracción de la suciedad gruesa
- Cámara de bombeo integrada, para una eficaz limpieza, gracias a las bombas AquaMax Eco, disponibles opcionalmente.
- Incluye: Cubierta con aspecto de roca natural

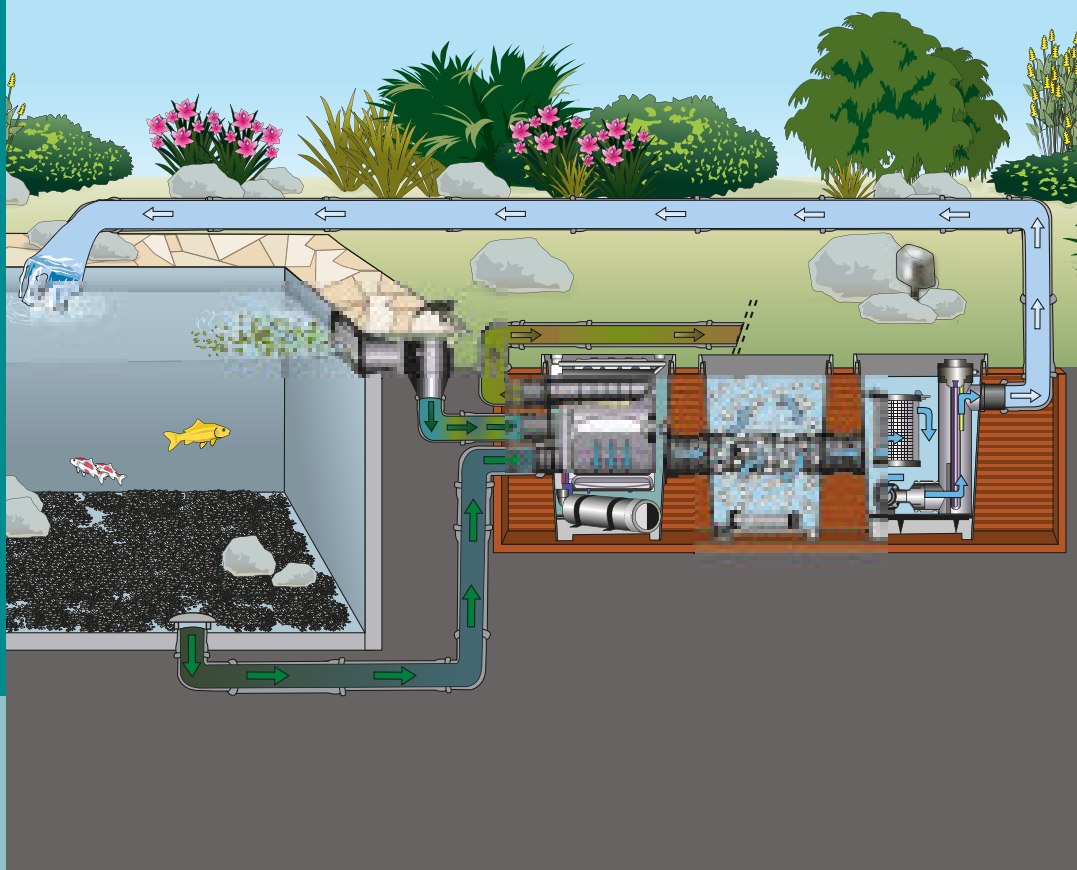
## DATOS TÉCNICOS



		BioSys Skimmer +
Dimensiones (L x An x Al)	mm	580 x 400 x 450
Peso neto	kg	5,32
Garantía (+Garantía bajo petición) *	años	3 + 2
Posible diferencia del nivel de agua		100 mm
Ancho de la abertura del Skimmer	mm	220
Volumen del filtro	l	12
Superficie de estanque máx.	m <sup>2</sup>	50
Potencia de bomba mín.	l/h	6000
Potencia de bomba máx.	l/h	16000
Conexiones salida	mm	25 / 32 / 38
Conexiones salida		1", 1¼", 1½"
N.º de artículo		57137

#311





## PROFISKIM WALL

El skimmer profesional para la pared del estanque y del vaso



- Retira las impurezas de las superficies del estanque de hasta 30 m<sup>2</sup>
- Para la instalación fija en una pared
- Protección de la técnica gracias a la cesta para suciedad integrada con escalera para tritones
- Caudal óptimo gracias a la conexión DN 110
- Cesta para suciedad fácilmente extraíble para la fácil limpieza desde la parte delantera y superior
- Con accesorios útiles (opcional): extensión de pared, extensión de boca ancha, extensión de altura y marcos embellecedores de acero inoxidable de alta calidad

## DETALLES DE PRODUCTO



**Extensión de boca ancha**  
Eliminación eficiente de la suciedad gracias a la extensión útil de boca ancha.



**Extensión del skimmer**  
Extensión práctica del skimmer para montajes en pared.



**Extensión de altura**  
Montaje versátil debajo de una terraza o una pasarela de madera: la extensión de altura compensa las diferencias de altura



**Marco embellecedor de acero inoxidable estándar**  
El marco embellecedor de acero inoxidable de alta calidad garantiza un diseño elegante.



**Marco embellecedor de acero inoxidable ancho**  
El marco embellecedor de acero inoxidable de alta calidad garantiza un diseño elegante.

## Extras

### Argumentos para la venta

- Eliminación potente de la suciedad de las superficies del estanque
- Caudal óptimo gracias a la conexión DN 110
- Mediante la cesta para suciedad integrada con escalera para tritones

### Recomendación

Para obtener el mejor resultado posible, el skimmer de montaje en pared debería instalarse siempre en el lado del estanque opuesto al viento.

### Accesorios

- Extensión de altura ProfiSkim Wall  
N.º de artículo 70926
- Extensión de Skimmer ProfiSkim Wall  
N.º de artículo 70927
- Extensión de salida ProfiSkim Wall  
N.º de artículo 70928
- Cubierta acero inox STD ProfiSkim Wall  
N.º de artículo 70929
- Cubierta acero inox WM ProfiSkim Wall  
N.º de artículo 70930

## DATOS TÉCNICOS



		ProfiSkim Wall 100
Dimensiones (L x An x Al)	mm	273 x 267 x 408
Peso neto	kg	2,80
Garantía (+Garantía bajo petición)*	años	3 + 2
Posible diferencia del nivel de agua		120 mm
Ancho de la abertura del Skimmer	mm	210
Superficie de estanque máx.	m <sup>2</sup>	30
Potencia de bomba mín.	l/h	6000
Potencia de bomba máx.	l/h	16000
Caudal de paso recomendado (gravedad)	l/h	12000
Conexiones salida	mm	-
N.º de artículo		70895

9311







## Extras

### Argumentos para la venta

- Potente aspiración de limpieza, de hasta 80 m<sup>2</sup>
- Puede instalarse en grandes sistemas de filtración y en aguas poco profundas
- Dimensiones perfectas para grandes caudales de agua
- Skimmer flotante de altas prestaciones

### Recomendación

Asegúrese con un nivel, de que el skimmer está instalado horizontalmente con precisión. Coloque el skimmer de tal forma que, a la hora de hacer su mantenimiento, le sea más cómodo vaciar la suciedad de la cesta.

Ejemplo de instalación: ProfiSkim 100 en funcionamiento

# PROFISKIM

## El profesional de aguas poco profundas

- Potente aspiración, para la limpieza de superficies de estanque de hasta 80 m<sup>2</sup>
- Instalación recomendada en zonas de agua poco profundas
- Se puede utilizar en funcionamiento alimentado por gravedad (DN 110) o alimentado por bomba, incl. Adaptador de 2" (50 mm)
- Óptima circulación del agua, para una mayor capacidad de aspiración
- Complemento perfecto para los sistemas de filtra-

ción por gravedad o presión

- Gran cesta de acero inoxidable fácil de limpiar con ancho de malla de 8 mm

### ProfiSkim 100

- Muy cuidadoso con los anfibios, gracias a la baja velocidad de caudal en el borde

### ProfiSkim Premium

- Con base estable de acero inoxidable
- Bajo pedido, dispone de una cesta con un ancho de malla de 2 mm

ProfiSkim 100



ProfiSkim Premium



## DATOS TÉCNICOS

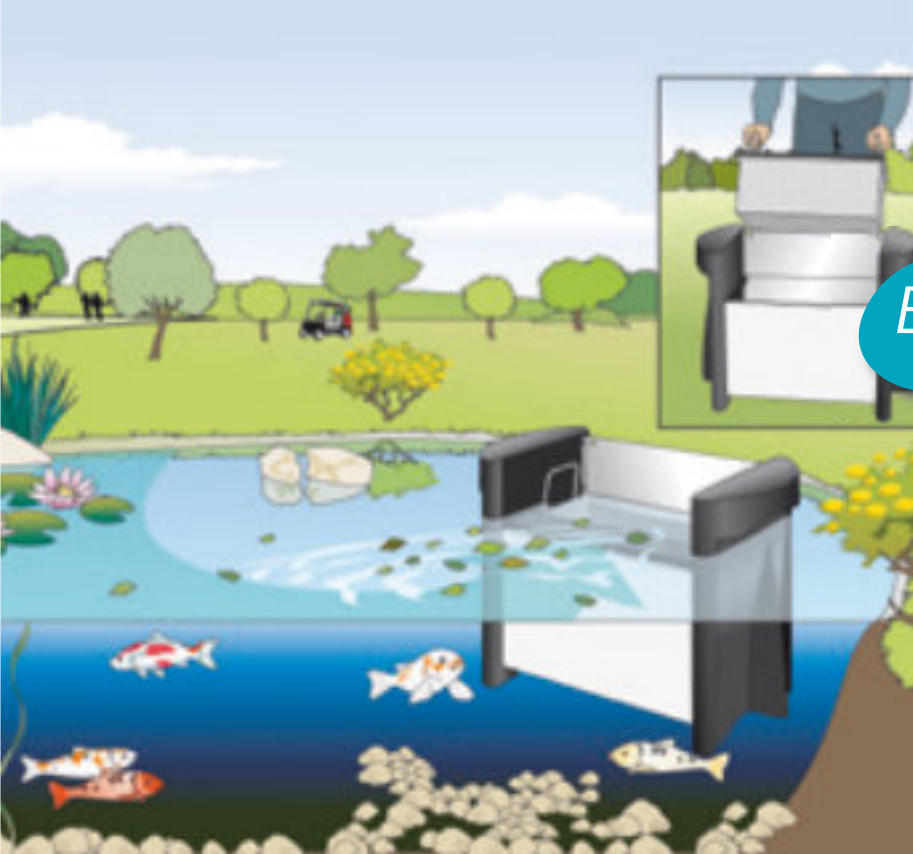
		ProfiSkim 100	ProfiSkim Premium
Dimensiones (L x An)	mm	780 x 585	500 x 340
Peso neto	kg	13,06	9,10
Garantía (+ Garantía bajo petición) <sup>1</sup> años		3 + 2	
Adaptación a la altura		350-550 mm	
Conexiones salida	mm	50	
Conexiones salida		2", DN 110	
Caudal de paso recomendado (Bombeo)	l/h	10000-20000	6000-16000
Caudal de paso recomendado (gravedad)	l/h	10000-12000	6000-12000
Volumen del filtro	l	12	7
Superficie de estanque máx.	m <sup>2</sup>	80	65
N.º de artículo		57134	51185

<sup>1</sup>311



<sup>1</sup>ProfiSkim Premium

<sup>2</sup>ProfiSkim 100



Ejemplo de instalación: Skimmer 250 en funcionamiento



## Extras

### Argumentos para la venta

- Skimmer flotante de altas prestaciones
- Robusto y de larga duración
- Cesta de acero inoxidable, con capacidad de 27l

### Recomendación

Instale el Skimmer 250 en la dirección del viento y del agua, para lograr mejores resultados de limpieza.

# SKIMMER 250

## Skimmer flotante y de máximas capacidades

- Potente aspiración, para la limpieza de superficies de estanque hasta 250m<sup>2</sup>
- Se adapta a los diferentes niveles del agua
- Abertura especialmente grande y con gran capacidad de aspiración, de excelentes resultados
- Extraordinaria vida útil, gracias sus acabados de alta calidad y a los elementos de acero inoxidable
- Gran cesta recolectora de 27l y de acero inoxidable
- Sistema de fijación y anclajes incluidos



## DATOS TÉCNICOS

		Skimmer 250
Dimensiones (L x An x Al)	mm	775x440 x 590
Tensión nominal		220-240 V / 50 Hz
Consumo de potencia	W	250
Longitud del cable eléctrico	m	10,00
Peso neto	kg	31,00
Garantía *	años	2
Litros por minuto máx.	l/min	250
Litros por hora máx.	l/h	15000
Conexión lado presión	mm	38
Conexión lado presión		1½"
Volumen del filtro	l	27
Ancho de la abertura del Skimmer	mm	520
Superficie de estanque máx.	m <sup>2</sup>	250
N.º de artículo		57480

P311







## Aspiración del lodo del estanque. Gran potencia para el lodo y suciedad.

Incluso los mejores sistemas de filtración o skimmers, no pueden limpiar todo. A veces el lodo se acumula en el estanque por exceso de comida y otras sustancias, por lo que una limpieza completa es necesaria. Si se ignora esta suciedad, se incrementa el lodo, el cual puede ser un problema,

puede ser perjudicial para el equilibrio biológico en el estanque por mucho tiempo, lo que conlleva al crecimiento y extensión de algas. Los potentes aspiradores de OASE eliminan el lodo y la suciedad más rebelde. Nuestra extensa gama, ofrece varios modelos para diferentes usos y tamaños de estanque.



**PONDOVAC5** Tiene una mayor capacidad de aspiración que el PondoVac 4. Además incorpora una bomba, esto permite una flexibilidad total, para un uso frecuente y en terrenos accidentados. Gracias a su manguera flotante opcional, puede utilizarse en pequeños estanques piscinas y piscinas.





# Consejos



## ASPIRADORES

**PONDOVACCLASSIC** Sencillo aspirador para limpiezas ocasionales en pequeños estanques. Puede utilizarse como aspirador en seco. Requiere de vaciados automáticos de su depósito.



**PONDOVAC3** Equipado con un sistema patentado de 2 cámaras, el PondoVac 3 aspira continuamente sin molestas interrupciones. Perfecto para limpiezas ocasionales de estanques o piscinas de tamaño medio.



**PONDOVAC4** También equipado con un sistema patentado de 2 cámaras, sin embargo con un motor más potente y una extensa gama de accesorios. El PondoVac 4 permite una limpieza de más regular. La solución perfecta para estanques y piscinas de tamaño medio.



**PONDOVACPREMIUM** El nombre lo dice todo. Perfecto para un uso a diario. Máxima potencia de aspiración de 20000 litros por hora. Gracias a su bomba de alto rendimiento, con total flexibilidad, incluso en terrenos accidentados. Recomendado para estanques y piscinas grandes o para profesionales.



## DE UN VISTAZO

Aspirador	Pequeños estanques	Estanques tamaño medio	Estanques y estanques piscinas grandes	Capacidad de aspiración y confort	Accesorios incluidos
PondoVac Classic	● ●	○ ○	○ ○	● ○ ○ ○	● ● ○ ○
PondoVac 4	○ ●	● ●	○ ○	● ● ○ ○	● ● ● ●
PondoVac 5	○ ○	● ●	● ○	● ● ● ○	● ● ● ●
PondoVac Premium	○ ○	○ ●	● ●	● ● ● ●	● ○ ○ ○



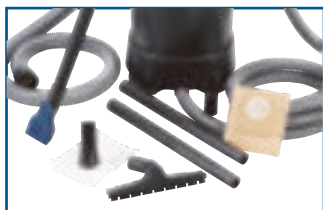
## PondoVac Classic

Aspiración húmeda y en seco, para el estanque y el hogar



- Capacidad de aspiración de hasta 3000 l/h, dependiendo de las condiciones de funcionamiento
- Aspiración y vaciado totalmente automáticos, a través de su motor inteligente
- Elimina eficazmente el lodo, gracias a su potente motor de 1400W
- Diseño compacto, con un depósito de 27l de capacidad
- Tubo de aspiración transparente, para el control de la aspiración
- Profundidad máxima de aspiración de 2 m
- Incluye: 4 tubos de aspiración, 4 boquillas de aspiración diferentes (ver detalles), 1 bolsa de filtro, 1 bolsa de recogida de residuos gruesos, 1 manguera de aspiración de 4 m y manguera de desagüe de 2 m

## DETALLES de PRodUCto



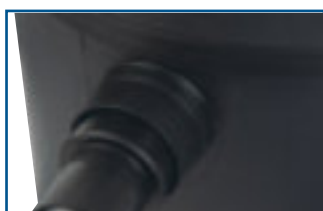
### Incluye

4 tubos de aspiración (3 x negro, 1x transparente), 4 boquillas de aspiración (boquilla universal regulable, boquilla especial para algas, boquilla plana con boquilla de goma y boquilla con cepillo), manguera de aspiración de 4 m y manguera de descarga de 2 m, 1bolsa para aspirar en seco y 1bolsa de recogida de suciedad gruesa.



### Interruptor

Interruptor basculante cómodo e iluminado, para iniciar el proceso de aspiración.



### Conexiones sencillas

Para la rápida instalación de las mangueras de aspiración y de desagüe.



### Cierre rápido

Para abrir fácilmente la unidad del motor.

## DaTos TéCnicos

		PondoVac Classic
Dimensiones (L x An x Al)	mm	370 x 370 x 580
Tensión nominal		220 - 240 V / 50 Hz
Consumo de potencia	W	1400
Longitud del cable eléctrico	m	4,00
Peso neto	kg	9,50
Garantía *	años	2
Altura de aspiración máx.	m	2,00
Litros por hora máx.	l/h	3000
Longitud manguera de aspiración	m	4,00
Longitud manguera de descarga	m	2,00
Manguera flotante		No posible
N.º de artículo		50529



## Extras

### Argumentos para la venta

- Profundidad máxima de aspiración de 2 m
- Aspiración y vaciado totalmente automáticos, a través de su motor inteligente
- Uso multifuncional para el estanque, piscina o el hogar

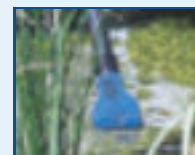
### Recomendación

Aspiración de gran potencia, a una profundidad de 1,5m

### Accesorios incluidos

#### Boquilla universal

La forma más segura de eliminar la suciedad, sin aspirar la gravilla. (2 - 10 mm)



#### Boquilla especial para algas filamentosas

Con esta boquilla, las algas filamentosas pueden ser separadas y eliminadas fácilmente.



#### Boquilla regulable

La boquilla plana tiene aberturas de goma, que permiten una aspiración sin problemas de la suciedad o permite su uso en el hogar aspirando en seco.



#### Boquilla plana

Aspira la suciedad entre las piedras y plantas fácilmente.



#### Salida de agua sucia

Elimina fácilmente la suciedad, para utilizarlo como "abono fertilizante" para las plantas o directamente a un desagüe.

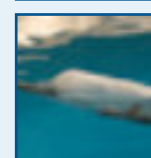


### Accesorios

Set prolongación de desagüe PondoVac 2,5m de manguera con boquilla de conexión y bolsa recolectora de suciedad. ¡No recomendada para el lodo del estanque!



N.º de artículo 55448







## PondoVac 3

Cómodo y eficaz; sin interrupciones molestas



**START**

- Capacidad de aspiración de hasta 4000 l/h, dependiendo de las condiciones de funcionamiento
- Aspiración sin interrupción mediante el sistema patentado de dos cámaras: aspiración y vaciado del aspirador simultáneamente
- Profundidad de aspiración máxima de 2,1m, gracias a su potente motor de 1600W
- Recomendado para la limpieza de estanques, piscinas y estanques de natación, así como para la aspiración en húmedo en el hogar
- Tubo de aspiración transparente, para el control de la aspiración
- Fácil de transportar mediante sus ruedas y empuñadura regulable
- Incluye: 4 tubos de aspiración (plástico), 1 boquilla para algas, 1 boquilla de aspiración húmedo, 1 boquilla universal, 1 bolsa de recogida de residuos, 1 manguera de aspiración de 4 m de longitud y una manguera de desagüe de 2,5 m de longitud

## DETALLES DE PRODUCTO



### Sistema de doble cámara

Dos cilindros del mismo tamaño se llenan y vacían en ciclos alternos. Así, la aspiración se hace de forma continua



### Salida de agua sucia

Elimina fácilmente la suciedad, para utilizarlo como "abono fertilizante" para las plantas o directamente a un desagüe.



### Asa de transporte, ruedas de transporte + soporte para los tubos de aspiración

Transporte rápido y cómodo al nuevo lugar de trabajo, gracias al asa de transporte regulable y ergonómica.



### Bolsa recolectora de suciedad

Para la retención de partículas gruesas > 1mm durante el desagüe del agua limpia (no apto para lodo de estanque).

## DATOS TÉCNICOS

		PondoVac 3
Dimensiones (L x An x Al)	mm	435 x 395 x 670
Tensión nominal		230 V / 50 Hz
Consumo de potencia	W	1600
Longitud del cable eléctrico	m	4,00
Peso neto	kg	12,62
Garantía (+Garantía bajo petición)*	años	2 + 1
Altura de aspiración máx.	m	2,10
Litros por hora máx.	l/h	4000
Longitud manguera de aspiración	m	4,00
Longitud manguera de descarga	m	2,50
Manguera flotante		No posible
N.º de artículo		37102



## Extras

### Argumentos para la venta

- Aspiración sin interrupciones, mediante el sistema patentado de 2 cámaras
- Profundidad máxima de aspiración de 2,1 m
- Adecuado también para la limpieza de piscinas y estanques de natación

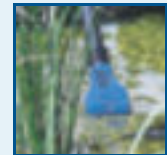
### Recomendación

Aspiración de gran potencia, a una profundidad de 1,7m

### Accesorios incluidos

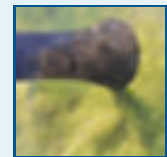
#### Boquilla universal

La forma más segura de eliminar la suciedad, sin aspirar la gravilla. (2 -10 mm)



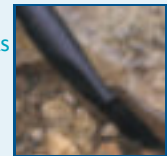
#### Boquilla especial para algas filamentosas

Con esta boquilla, las algas filamentosas pueden ser separadas y eliminadas fácilmente.



#### Boquilla plana

Aspira la suciedad entre las piedras y plantas fácilmente.



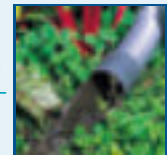
#### Boquilla de aspiración en húmedo

Aspiración húmeda para interior y exterior



#### Salida de agua sucia

Elimina fácilmente la suciedad, para utilizarlo como "abono fertilizante" para las plantas o directamente a un desagüe.



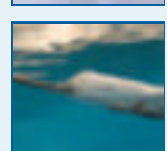
### Accesorios

#### Set prolongación de desagüe PondoVac

2,5m de manguera con boquilla de conexión y bolsa recolectora de suciedad. ¡No recomendada para el lodo del estanque!



N.º de artículo 55448







## PondoVac 4

Potente aspirador de estanque y piscina – con funcionamiento ininterrumpido



- Capacidad de aspiración de hasta 5000 l / h, dependiendo de las condiciones de funcionamiento
- Aspiración sin interrupción mediante el sistema patentado de dos cámaras: aspiración y vaciado del aspirador simultáneamente
- Máxima profundidad de aspiración de hasta 2,4 m, gracias a su potente motor mejorado de 1700W
- Recomendado para la limpieza de estanques, piscinas y estanques de natación, así como para la aspiración en húmedo en el hogar
- Tubo de aspiración transparente, para el control de la aspiración
- Fácil de transportar mediante sus ruedas y empuñadura regulable
- Regulador manual de la potencia de aspiración
- Incluye: Cuatro robustos tubos de aluminio, boquilla de algas, boquilla regulable, boquilla de superficie, boquilla de aspiración en húmedo, boquilla de cepillo, bolsa de recogida de residuos, manguera de aspiración de 5 m de largo y manguera de desagüe de 2,5 m.



## DETALLES DE PRODUCTO



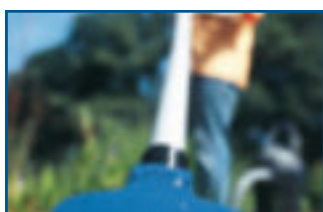
### Sistema de doble cámara

Dos cilindros del mismo tamaño se llenan y vacían en ciclos alternos. Así, la aspiración se hace de forma continua



### Regulador manual

Para ajustar la potencia de aspiración, por ejemplo en aguas poco profundas. Del mismo modo, también permite el retrolavado intermitente de tuberías obstruidas.



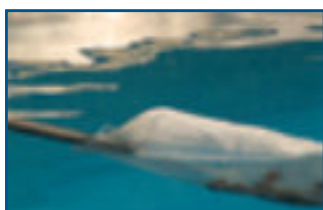
### Tubos de aspiración en aluminio

Todo bajo control, gracias a sus tubos de aspiración resistentes a la torsión, para ejercer más presión, especialmente al utilizarse las boquillas de cepillo.



### Asa de transporte, ruedas de transporte + soporte para los tubos de aspiración

Transporte rápido y cómodo al nuevo lugar de trabajo, gracias al asa de transporte regulable y ergonómica.



### Bolsa recolectora de suciedad

Para la retención de partículas gruesas > 1mm durante el desagüe del agua limpia (no apto para lodo de estanque).

## DATOS TÉCNICOS

		PondoVac 4
Dimensiones (L x An x Al)	mm	435 x 395 x 670
Tensión nominal		230 V / 50 Hz
Consumo de potencia	W	1700
Longitud del cable eléctrico	m	4,00
Peso neto	kg	13,10
Garantía (+Garantía bajo petición)*	años	2 + 1
Altura de aspiración máx.	m	2,40
Litros por hora máx.	l/h	5000
Longitud manguera de aspiración	m	5,00
Longitud manguera de descarga	m	2,50
Manguera flotante		No posible
N.º de artículo		50388



## Extras

### Argumentos para la venta

- Aspiración sin interrupciones, mediante el sistema patentado de 2 cámaras
- Máxima profundidad de aspiración de hasta 2,4 m, gracias a su potente motor de 1700W
- Amplio kit de accesorios y tubos de aspiración en aluminio

### Recomendación

Potente aspiración de hasta 2 m de profundidad

### Accesorios incluidos

**Boquilla regulable**  
La forma más segura de eliminar la suciedad, sin aspirar la gravilla (3 -12 mm)



**Boquilla especial para algas filamentosas**  
Con esta boquilla, las algas filamentosas pueden ser separadas y eliminadas fácilmente



**Boquilla de superficie**  
Con ruedas y cepillo integrado para grandes superficies como, por ejemplo, en piscinas o estanques de natación



**Boquilla de cepillo**  
Perfecta para las esquinas y suciedad dura



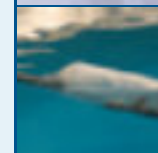
**Boquilla de aspiración en húmedo**  
Aspiración húmeda para interior y exterior



### Accesorios

Set prolongación de desagüe PondoVac  
2,5m de manguera con boquilla de conexión y bolsa recolectora de suciedad. ¡No recomendada para el lodo del estanque!

N.º de artículo 55448





## PondoVac 5

### Aspirador para estanques y piscinas, con bomba de desagüe integrada



- Capacidad de succión hasta 8000 l/h, dependiendo de las condiciones de funcionamiento
- Aspiración sin interrupción, gracias a la bomba de vaciado integrada
- Uso flexible: El agua sucia, puede enviarse en cualquier dirección
- Bombea el agua sucia, incluso a un lugar más alto
- Profundidad máxima de aspiración de 2,5m, gracias al motor de 1700W de alto rendimiento, con la geometría mejorada de las palas
- Recomendado para la limpieza de estanques, piscinas y estanques de natación, así como para la aspiración en húmedo en el hogar
- Tubo de aspiración transparente, para el control de la aspiración
- Fácil de transportar mediante sus ruedas y empuñadura regulable
- Más distancia al suelo y ruedas más silenciosas con diseño Big Wheel
- Regulador manual de la potencia de aspiración
- Manguera de descarga con conexión en C, en ambos lados
- Incluye: Cuatro robustos tubos de aluminio, boquilla de algas, boquilla regulable, boquilla de superficie, boquilla de aspiración en húmedo, boquilla de cepillo, bolsa de recogida de residuos, manguera de aspiración de 5 m de largo y manguera de desagüe de 2,5 m.

## DETALLES DE PRODUCTO



### Bomba de agua sucia

El depósito se vacía a través de una bomba interna. Con ello, el agua sucia se puede desviar flexiblemente.



### Bolsa de pre-filtro

Las partículas más grandes tales como piedras y hojas se conservan en el depósito. El vaciado se produce al mismo tiempo. Para la retención de partículas más pequeñas > 1mm, se incluye una bolsa de red fina adicional, para la salida (no retiene el lodo del estanque).



### Regulador manual

Para ajustar la potencia de aspiración, por ejemplo en aguas poco profundas. Del mismo modo, también permite el retrovado intermitente de tuberías obstruidas.



### Chasis de ruedas grandes

Las ruedas grandes especiales (155mm), garantizan la estabilidad para terrenos accidentados. Los neumáticos extremadamente silenciosos, están especialmente diseñados para un bajo nivel de ruido, mientras está en funcionamiento.



### Desagüe con conexión en C

Por el lado del desagüe, el PondoVac 5 tiene una conexión en C, fiable y hermética, para la manguera.

## DATOS TÉCNICOS

		PondoVac 5
Dimensiones (L x An x Al)	mm	436 x 425 x 716
Tensión nominal		230V / 50 Hz
Consumo de potencia	W	1700
Consumo de potencia Bomba	W	900
Longitud del cable eléctrico	m	7,50
Peso neto	kg	24,30
Garantía (+Garantía bajo petición)*	años	2 + 1
Altura de aspiración máx.	m	2,50
Litros por hora máx.	l/h	8000
Longitud manguera de aspiración	m	5,00
Longitud manguera de descarga	m	10,00
Manguera flotante		38 mm
N.º de artículo		41982



## Extras

### Argumentos para la venta

- Gran potencia sin interrupciones gracias, al sistema de aspiración y de bombeo, por separado
- Profundidad máxima de aspiración 2,5m
- Adecuado también para la limpieza de piscinas y estanques de natación

### Recomendación

Aspiración de alta potencia a una profundidad de 2,1m.

### Accesorios incluidos

**Boquilla regulable**  
La forma más segura de eliminar la suciedad, sin aspirar la gravilla. (3 -12 mm)



**Boquilla especial para algas filamentosas**  
Con esta boquilla, las algas filamentosas pueden ser separadas y eliminadas fácilmente.



**Boquilla de superficie**  
Con ruedas y cepillo integrado para grandes superficies como, por ejemplo, en piscinas o estanques de natación.



**Boquilla de cepillo**  
Perfecta para las esquinas y suciedad dura.



**Boquilla de aspiración en húmedo**  
Aspiración húmeda para interior y exterior



### Accesorios

**Barra Telescópica PondoVac**  
N.º de artículo 40303



**Set manguera flotante PondoVac 5**  
Set, compuesto por una manguera flotante de 10m, Ø 38mm y un adaptador para el uso de las boquillas incluidas en el suministro.  
N.º de artículo 41984



**Manguera de Extensión PondoVac 5**  
Amplia la manguera de desagüe en otros 10m  
N.º de artículo 43487







# PondoVac Premium

Aspirador de alto rendimiento para la limpieza profesional del estanque y piscina



- Gran potencia de aspiración con hasta 20.000l/h sin interrupción
- Uso recomendado en la limpieza de estanques, estanques piscinas y como aspirador en húmedo para el hogar
- Potencia de aspiración extremadamente silenciosa de la turbina < 60 dB (A)
- El vaciado del gran depósito de 95l, se realiza a través del control de un sensor con indicación digital del nivel de llenado
- Posibilidad de control manual de la turbina y de la bomba, a través del pulsador manual
- Facilidad de transporte, gracias a su robusto chasis con cuatro ruedas de caucho macizo y freno de estacionamiento
- Producto innovador y fiable »Made in Germany«
- Accesorios opcionales disponibles: Amplia gama de accesorios de alta calidad, para el uso profesional a diario

## DeTaLLeSde ProduCto



### Potente bomba de desagüe

La bomba de desagüe integrada con una capacidad de 27000l/h, es realmente potente y bombea partículas de hasta 50 mm de tamaño.



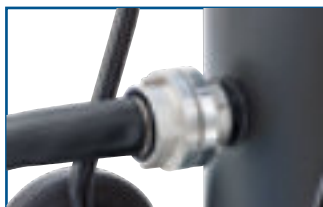
### Panel de control

El panel de control claramente estructurado, tiene un manejo sencillo. Aquí se indica el nivel de llenado mediante LED y se controla la bomba y la aspiración.



### Chasis confortable

Su robusto chasis de cuatro ruedas de goma maciza, aguanta cualquier desnivel y gracias al freno de estacionamiento, se puede fijar también de forma estable.



### Desagüe con conexión C

Por el lado de la presión, el PondoVac Premium tiene una conexión en C de aluminio para la manguera de desagüe – sellada de forma fiable.



### De fácil limpieza

Las uniones flexibles del cable facilitan el acceso al recipiente sin tener que esforzarse en separar las líneas de unión.

## DaToSTÉcnicos

		PondoVac Premium
Dimensiones (L x An x Al)	mm	605 x 580 x 970
Tensión nominal		230 V / 50 Hz
Consumo de potencia	W	1500
Consumo de potencia Bomba	W	800
Longitud del cable eléctrico	m	7,50
Peso neto	kg	42,00
Garantía (+Garantía bajo petición)*	años	2 + 1
Altura de aspiración máx.	m	2,60
Litros por hora máx.	l/h	20000
Potencia de bomba máx.	l/h	27000
Manguera flotante		50 mm
N.º de artículo		40256



\*La garantía se aplica exclusivamente al uso personal, no en el área profesional. Como en el ámbito privado, para el uso profesional se aplican las garantías legales.

## Extras

### Argumentos para la venta

- Aspirador de estanque y de piscina con una potencia de aspiración extremadamente potente de 20.000l/h: perfecto para el uso profesional
- Gran potencia sin interrupciones gracias al sistema de aspiración y de bombeo, por separado
- Funcionamiento silencioso, gracias a su turbina de aspiración con giro lento

### Accesorios

Manguera de aspiración PondoVac Premium

La manguera flotante con 12m de longitud convence por su acabado robusto y con un interior muy liso para un resultado de aspiración especialmente eficaz. Los dos extremos disponen de un manguito de 50mm.

N.º de artículo 40301



Manguera de descarga PondoVac Premium  
Manguera de desagüe resistente a pisadas, con una longitud de 10m. Gracias a sus conexiones en C, en ambos extremos, puede ser prolongada hasta 30 m, con mangueras adicionales.

N.º de artículo 40302



Manguera descarga rígida PondoVac Prem.  
Manguera de desagüe antideslizante y resistente a la torsión, con una longitud de 10 metros. Gracias a su conexión en C en ambos lados de la extensión con tubos, puede conectarse 30 m.

N.º de artículo 41298



Barra Telescópica PondoVac

Gracias a sus tres partes extensibles, puede regularse la longitud entre 1,8m y 4,8m. Incluye un conector rápido y empuñaduras de plástico.

N.º de artículo 40303



Boquilla Campana PondoVac Premium

Aspiración de sedimentos (lodo) con campana transparente de policarbonato y conexión giratoria de 39/50mm. Adecuada para la limpieza cuidadosa con superficies de grava.

N.º de artículo 40304



Boquilla Gran Area PondoVac Premium

Boquilla de superficie de 4 kg con un ancho de 480 mm para la limpieza de grandes superficies, p. ej., de piscinas o estanques de natación. Incluye un sofisticado mecanismo articulado para su uso entre el suelo y la pared.

N.º de artículo 40307



Boquilla Circular PondoVac Premium

Boquilla redonda transparente, para la aspiración de sedimentos de lodo y hojas. Con un diámetro de 50mm.

N.º de artículo 40305



Boquilla Plana PondoVac Premium

Boquilla plana transparente para una aspiración más potente, p. ej., del lodo en el fondo. Con un diámetro de 80 mm y una conexión de 50 mm.

N.º de artículo 40306







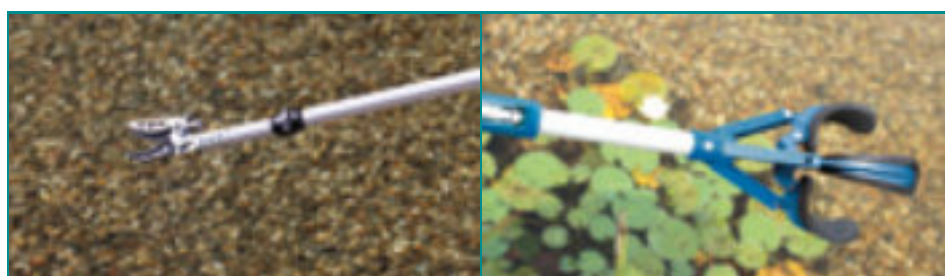
## Extras

### Recomendación

El cuidado regular es importante para el crecimiento saludable de las plantas en el estanque. Para ello recomendamos las tijeras FlexiCut 2 en 1, con las que se pueden sujetar y cortar firmemente las ramas. Por lo tanto, los restos vegetales también pueden eliminarse fácilmente del agua. Además, las ramas o hojas a una distancia de hasta 2 metros pueden ser capturadas con las nuevas pinzas telescópicas Premium EasyPick. ¡Esto es lo que queremos decir con el fácil mantenimiento del estanque!

# HeRRaMientas PaRa eL Estanque

## TijeRas PaRa estanques / aLICates PaRa estanques



		FlexiCut 2 in 1	EasyPick
Dimensiones (L x An x Al)	cm	166 x 6 x 4	137 x 9 x 9
Tipo de mango		fijo	Telescópico
Longitud del mango máx.	cm	158	207
Garantía <sup>19.311</sup>	años	2	
Características del producto		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Tijera de estanque 2 en 1, que al mismo tiempo puede sujetar la planta como cortarla</li> <li>• Adecuado también para cortar otras plantas y ramas delgadas</li> <li>• El cabezal con ángulo regulable, protege la lona del estanque de los cortes y permite un trabajo de forma cómoda</li> <li>• Accesorios: Cabezal de tijera, también disponible como repuesto (n.º de artículo 51272)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Alicates de estanque para agarrar y retirar esquejes y hojas tanto dentro como fuera del estanque</li> <li>• La longitud se puede ajustar fácilmente hasta 2m</li> <li>• Para un cuidado fácil del estanque –no hay necesidad de mojar</li> <li>• Pinza de goma para una sujeción firme y segura</li> <li>• Las cubiertas de goma para el brazo de agarre, están disponibles como recambio</li> </ul>
N.º de artículo		51243	40291



## Redes de estanques AquaNet

				
		AquaNet Red 1/ 3 x 4 m	AquaNet Red 2 / 4 x 8 m	AquaNet Red 3 / 6 x 10m
Dimensiones (L x An)	cm	300 x 400	400 x 800	600 x 1000
Apertura de malla		20 mm		
Cantidad piquetas para tierra	UDS	8	12	18
Garantía <sup>*P.311</sup>	años	2		
Características del producto		<ul style="list-style-type: none"> <li>• En otoño protegen al estanque contra las hojas caídas</li> <li>• Evitan el enlodamiento del fondo del estanque y la producción de gas de fermentación por ramas y hojas caídas</li> <li>• Robusta y resistente a la intemperie</li> <li>• Incl. piquetas para la fijación</li> </ul>		
N.º de artículo		53751	53752	53753

## Redes



		Red para peces Profesional	Red de estanque Profesional	Red Pequeña para Peces	Red Grande para Peces	Red Pequeña para Algas	Red Grande para Algas
Dimensiones (L x An x Al)	cm	40 x 40 x 40	40 x 30 x 20	25 x 25 x 17	38 x 38 x 26	25 x 17 x 7	38 x 26 x 9
Forma		Trapezoidal	Rectangular	Redondo		Rectangular	
Apertura de malla		6 mm	0,5 mm	9 mm		0,3 mm	
Garantía <sup>*P.311</sup>	años	2	2	2	2	2	2
Tipo de mango		Telescópico	Telescópico	fijo	Telescópico	fijo	Telescópico
Longitud del mango mín.	cm	113		88	74	88	74
Longitud del mango máx.	cm	190		88	140	88	140
Longitud total max.	cm	230		113	178	113	178
Características del producto		<ul style="list-style-type: none"> <li>• Adecuado para la captura de los peces</li> <li>• La malla fina reduce el peligro de dañar los peces</li> <li>• Fácil manejo gracias al mango de aluminio telescópico</li> <li>• Accesorios: Red de repuesto también disponible como repuesto (n.º de artículo 50956)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Adecuado para eliminar las algas y los restos vegetales</li> <li>• Malla fina y red robusta para todas las tareas en y alrededor del estanque del jardín</li> <li>• Fácil manejo gracias al mango de aluminio telescópico</li> <li>• Accesorios: Red de repuesto también disponible por separado (referencia 50961)</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Adecuado para la captura de los peces</li> <li>• Fácil manejo gracias al mango de aluminio</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Adecuado para eliminar las algas y los restos vegetales</li> <li>• Incluso las pequeñas partículas de desechos, se eliminan sin esfuerzo a través de su malla extremadamente fina</li> <li>• Fácil manejo gracias al mango de aluminio</li> </ul>		
N.º de artículo		50079	50078	36300	36299	36298	36297